

10-18-00

03C0#3

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: Klaus-Jürgen Nord
Serial No: 09/655,462 Art Unit:
Filing Date: September 5, 2000
Title: METHOD AND DEVICE FOR MONITORING THE REGION OF TECHNICAL
ROLLING BODIES

Examiner:



October 16, 2000

Msa239T2

TRANSMITTAL LETTER

Mr. Commissioner of Patents and Trademarks
BOX: SERIAL NUMBER
Washington, D.C. 20231

SIR:

Transmitted herewith for filing is:

(X) Request to Accept Completion of Filing of Patent Application
(X) Declaration and Power of Attorney for Patent Application,
(German Language Declaration)
(X) Certification of Declaration for Patent Application
(X) Verified Statement (Declaration) Claiming Small Entity
Status (37 CFR 1.9(f) and 1.27(b))- Inventor Declaration
(X) Certificate of Accuracy of Translation
(X) Certification of Independent Inventor Declaration
(X) Refund Request dated October 16, 2000
(X) Enclosed is a check to cover the fee in the amount of \$65.00
(X) The applicant hereby petitions the Commissioner of Patents and
Trademarks to extend the time for response to any Office Action
outstanding in the above captioned matter as necessary to avoid
abandonment of the application. Please charge my deposit account
No.11-0224 in the amount required to cover the cost of the extension.
Any deficiency or overpayment should be charged or credited to the
above account.
(X) The Commissioner is hereby authorized to charge any fees under 35
U.S.C. 1.16, and 1.17, after a mailing of a Notice of Allowance under
35 USC 1.18 or any additional fees which may be required during the
entire pendency of the application, or credit any overpayment, to
Acct. No.11-0224. A duplicate copy of this sheet is enclosed. If and
only if account funds should be insufficient, immediately contact our
associate, Lisa Zumwalt, at (703)415-0579, who will pay immediately to
avoid deprivation of rights.
() Please charge my Deposit Account No.11-0224 in the amount of
\$ _____. A duplicate copy of this sheet is enclosed.
A signature or signatures required for the above recited document(s)
is (are) provided herebelow. Such signature(s) also provide(s)
ratification for any required signature appearing to be defective in
the above recited document(s).

Msa239T2

October 16, 2000

page 1 of 2

10/20/2000 SDUONG 00000071 110224 09655462

01 FC:205

65.00 0P

Horst M. Kasper
Horst M. Kasper, 13 Forest Drive, Warren, N.J. 07059
Reg. No. 28,559 Tel. (908) 757-2839

Mailing Certification:

I hereby certify that the correspondence attached hereto is being deposited with the United States Postal Service as ~~first~~ class mail in an envelope addressed to Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231,

on..... *17 OCT 2000*

Signature:..... *Horst M. Kasper* Date:..... *17 OCT 2000*

*%pt0:transl(Msa239T2(October 16, 2000(ssp

* Express Mail Label No. TB417242386 US



(1)

#3

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: Klaus-Jürgen Nord

Serial No: 09/655,462 Art Unit:

Filing Date: September 5, 2000

Title: METHOD AND DEVICE FOR MONITORING THE REGION
OF TECHNICAL ROLLING BODIES

Examiner:

October 16, 2000

MSA239

REQUEST TO ACCEPT COMPLETION OF
FILING OF PATENT APPLICATION

Box: Serial Number

Hon. Commissioner of Patents and Trademarks
Washington, D.C. 20231

SIR:

The inventor, Klaus-Jürgen Nord, has made an
invention entitled:

METHOD AND DEVICE FOR MONITORING THE AREA OF
TECHNICAL ROLLING BODIES.

Part of this application was filed earlier in order
to obtain a filing date based on an international
convention. Applicant is now completing this application
by submitting additional documents and/or fees. If this
application should not be complete, it is respectfully
requested that the undersigned attorney be informed
immediately by mail and/or by telephone in order to allow

immediate curing of any possible deficiencies in completeness of this application.

The undersigned respectfully requests that the enclosed application for patent be granted a pending status. It is further petitioned that any extensions of time be granted as they may become necessary, and the United States Patent and Trademark Office is authorized to charge any fees required to deposit account 11-0224.

Applicant further requests that any refundable overpayments and/or refundable excess payments be refunded such as, but not limited to, overpayments and/or excess payments in view of late filing of declarations and/or affidavits relating to small entity status of the Applicant.

Respectfully requested,
Klaus-Jurgen Nord

By:


Horst M. Kasper, his attorney,
13 Forest Drive, Warren, N.J. 07059
Telephone: (908)757-2839
Telefax: (908)668-5262
Reg.No. 28,559; Docket: MSA239

*%pt1:compet(MSA239(October 16, 2000(ssp



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: Klaus-Jurgen Nord

Serial No.: 09/655,462

Filing date: October 16, 2000 Art Unit:

Title: METHOD AND DEVICE FOR MONITORING THE AREA OF
TECHNICAL ROLLING BODIES.

Examiner:

October 16, 2000

MSA239CD

CERTIFICATION OF DECLARATION FOR APPLICATION

(M.P.E.P. 601.01(5))

Hon. Commissioner of Patents and Trademarks
Washington, D.C. 20231

Sir:

This is to certify that the patent application submitted to the United States Patent and Trademark Office is the application, which the inventor executed in signing the declaration (German language declaration) submitted in the above captioned matter.

The name of the inventor of this application is as follows: Klaus-Jurgen Nord.

Date: October 16, 2000


Horst M. Kasper
Reg. No. 28,559

*%pt1:cerdec(MSA239CD(October 16, 2000(ssp



#3

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: Klaus-Jürgen Nord

Serial No: 09/655,462 Art Unit:

Filing Date: September 5, 2000

Title: METHOD AND DEVICE FOR MONITORING THE REGION OF
TECHNICAL ROLLING BODIES

Examiner:

October 16, 2000

Msa239RR

REFUND REQUEST

The Commissioner of Patents & Trademarks
Box 17
Washington, D.C. 20231

Sir:

It is believed that in the above named matter a fee for filing the above identified patent application of \$690.00 was paid in an excessive amount.

Applicant is respectfully submitting the **VERIFIED STATEMENT (DECLARATION) CLAIMING SMALL ENTITY STATUS (37 CFR 1.9(f) and 1.27(b)) - INDEPENDENT INVENTOR**

Therefore, it is believed that after submission of the above mentioned declarations a small entity status will be granted to the applicant.

It is also believed that after filing of said small entity declaration accompanied by the present request within two months of the date of timely payment of the full fee,

i.e. on or before November 5, 2000, the refund in the amount of \$345.00 will be obtained.

A refund to Deposit account # 11-0224 in the amount of \$345.00 is respectfully requested.

Respectfully submitted,

Klaus-Jurgen Nord

By:


Horst M. Kasper his attorney,
13 Forest Drive, Warren, N.J. 07059
Tel.: (908) 757-2839 Reg.: 29,536;
Attorney's Docket No.: MSA239

*%pt1:refund(MSA239RR(October 16, 2000(ssp



CERTIFICATE OF ACCURACY OF TRANSLATION

The undersigned

WILHELM H. RÖHRS

at the offices of

Horst M. Kasper
13 Forest Drive
Warren, N.J. 07059

certifies that:

(1) He is fully conversant both with the English and German languages.

(2) He has translated the English language of the attached Combined Declaration for Patent Application and Power of Attorney into the German language.

(3) The translation is, to the best of his knowledge and belief, an accurate translation of the original document into the German language.

The undersigned declares further that all statements made herein of his own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the matter with which this translation is used.

Date:

October 16, 2000

WILHELM H. RÖHRS

*%gtrwhr